

VYPSÁNÍ ZÁVODU

NOTICE OF RACE

O krále Šumavy

9.7.-10.7.2022



0	Organizing authority and Venue	Pořadatel a místo konání
0.1	Organizing authority (OA) is Jachetni klub Cerna v Posumavi in cooperation with Czech Sailing Association (CSA).	Pořadatelem je Jachetni klub Černá v Pošumaví z.s. ve spolupráci s Českým svazem jachtingu.
0.2	Venue: Cerna v Posumavi 183 382 23 Cerna v Posumavi Czech Republic https://goo.gl/maps/vaLimrwCTzPxd3Ke6	Místo konání: Černá v Pošumaví 183 382 23 Černá v Pošumaví Česká republika https://goo.gl/maps/vaLimrwCTzPxd3Ke6
1	Rules	Pravidla
1.1	The regatta will be governed by the rules as defined in the Racing Rules of Sailing (RRS)	Závod bude řízen dle pravidel, jak je definováno v Závodních pravidlech jachtingu.
1.2	If there is a conflict between Czech and English text and no other fair solution is to be found, the English text will take precedence	V případě rozporu mezi českou a anglickou verzí a není možné najít jiné spravedlivé řešení, anglická verze rozhodne.
2	Advertising	Reklama
2.1	Boats may be required to display advertising chosen and supplied by the OA	Lodě mohou být povinny nést reklamu dodanou pořadatelem.
3	Eligibility and Entries	Přihlášky
3.1	The regatta is open to all boats of the 420,Cadet, Fflying Dutchman, Firebal, 29er	Závod je určen pro lodní třídy 420,Cadet, Fflying Dutchman, Firebal, 29er
3.2	Eligible boats may enter by: (a) completing the on-line entry form on the event website: https://www.sailing.cz/prihlasky/221320 no later than 08.07.2022 or (b) completing the entry form in the Race Office during the Registration.	Lodě se mohou přihlásit: (a) vyplněním přihlášky na webových stránkách závodu: https://www.sailing.cz/prihlasky/221320 nejpozději 08.07.2022 nebo (b) vyplnění přihlášky v kanceláři závodu v době Registrace í.
4	Entry fee	Startovné
4.1	The entry fee for this event is listed in the Appendix A of this NoR.	Výše startovného je uvedeno v Příloze A tohoto Vypsání závodu.
4.2	The entry fee must be paid in accordance with the Appendix A of this NoR	Startovné musí být zapláceno v souladu s Přílohou A tohoto vypsání.
5	Race Schedule	Časový program
	Regatta schedule is shown in Appendix B of this NoR.	Časový program závodu je uveden v Příloze B tohoto Vypsání závodu.

Notice of Race / Vypsání závodu: Cena Šumavy

6	Registration	Registrace
6.1	At the registration each boat shall confirm its entry for the regatta. In addition, the following should be confirmed or submitted: (a) a completed Parent's / Guardian consent form signed by the responsible parent or guardian of all competitors aged 18 or under.	Při registraci musí každá loď potvrdit přihlášku loď. Navíc následující musí být předloženo nebo potvrzeno: (a) vyplněné prohlášení Rodičů/odpovědné osoby (pro všechny závodníky mladší než 18 let).
7	Sailing Instructions	Plachetní směrnice
7.1	Sailing Instructions will be issued on the event website and can be downloaded. These documents will also be available upon the registration or on the Official Notice Board (ONB).	Plachetní směrnice budou zveřejněny a k dispozici ke stažení na stránkách závodu. Tyto dokumenty budou k dispozici při registraci a rovněž dostupné na oficiální vývěsní tabuli.
7.2	The sailing instructions will consist of the instructions in RRS Appendix S, Standard Sailing Instructions, and supplementary sailing instructions that will be on the official notice board located at https://www.sailing.cz/noticeboard/221320	Plachetní směrnice jsou tvořeny směrnici ZPJ Dodatek S - Standardní plachetní směrnice, a doplňujícími plachetními směrnici, které budou vyvěšeny na oficiální vývěsní tabuli umístěné at https://www.sailing.cz/noticeboard/221320
8	Race area	Závodní plocha
	The racing area will be on Lipno.	Závodní plocha bude na Lipno
9	Race management intentions	Plán závodní komise
9.1	8 races are scheduled.	Plánováno je 8
9.2	Race committee will be using VHF channel 72 for search and rescue instructions.	Závodní komise bude používat VHF kanál 72 pro pátrací a záchranné instrukce.
10	Support (coach) boats	Doprovodné (trenérské) čluny
10.1	Support (coach) boats are requested to inform OA in advance by e-mail (address below) when entering and must register before the first start.	Doprovodné (trenérské) čluny musí v předstihu informovat pořadatele emailem (viz adresa níže) a musí se registrovat před startem rozjížděk.
10.2	All support boats shall comply with local and event regulations.	Všechny doprovodné lodě musí splňovat legislativní požadavky.
10.3	Each support boat must carry a VHF radio.	Každá doprovodná loď musí mít VHF vysílačku.
11	Safety and Radio communication	Bezpečnostní komunikace
	A boat shall neither make radio transmissions while racing nor receive radio communications not available to all boats. This restriction also applies to mobile telephones.	Loď, když závodí, nesmí vysílat nebo přijímat informace rádiem, které nejsou dostupné všem loďm. Toto omezení platí i pro mobilní telefony.
12	Scoring	Bodování
12.1	RRS Appendix A will be used.	Dodatek A ZPJ se uplatní.
12.2		
12.3	One race is required to be completed to constitute a series.	1 rozjíždka je vyžadována pro platnost závodu.
13	Disclaimer of Liability	Prohlášení
	Competitors participate in the regatta entirely at their own risk. See RRS 3, Decision to Race. OA, the Race Committee, the Protest Committee and any other parties and/or persons involved in the organization of the races and persons who are being used by these parties, will not accept any liability for material damage or personal injury or death sustained, direct or indirect, in conjunction with or prior to, during, or after the regatta.	Závodníci se účastní závodu zcela na svoji vlastní odpovědnost. Viz pravidlo 3 ZPJ, Rozhodnutí závodit. Pořadatel, Závodní komise, Protestní komise nebo jiné strany a osoby, které se podílí na organizaci závodu, nepřijmou odpovědnost za materiální škody nebo zranění a smrt ve spojení ať přímém nebo nepřímém se závodem.
14	Photography Consent	Souhlas s pořizováním fotografií a videa/filmu

Notice of Race / Vypsání závodu: Cena Šumavy

	By entering the regatta all competitors accept that they may be photographed and/or videotaped participating in the regatta and/or using regatta facilities and they consent to the taking of such images and to the use, reuse, publication and republication of such images in any media, in conjunction with the competitors name or not, without compensation and without the competitors approval of such images or any use thereof.	Přihlášením k závodu všichni závodníci souhlasí, že mohou být v průběhu závodu nebo při využívání zázemí závodu fotografováni nebo filmováni a že tyto záznamy mohou být publikovány bez dalšího souhlasu nebo nároku na kompenzaci.
15	Prizes	Ceny
	•	•

Contacts:

Alexandr Jegorov, ředitel závodu / regatta director, alexandr.jegorov@email.cz+420 602 569 970

Martin Soušek, hlavní rozhodčí / race officer, sousek@sailing.cz +420 603445829

**APPENDIX A / PŘÍLOHA A
ENTRY FEE / STARTOVNÉ**

420,Cadet, Fflying Dutchman, Firebal, 29er Entered before 08.07.2022 Registrace před 08.07.2022	1.200CZK
420,Cadet, Fflying Dutchman, Firebal, 29er Entered after 08.07.2022 or paid during the Registration / Registrace na místě nebo platba po 08.07.2022	1.400CZK
The entry fee (if not paid during the Registration) must be transferred to the OA bank account: / Startovné (pokud není placeno na místě) musí být převedeno na bankovní účet pořadatele:	before/ nejpozději do 08.07.2022
Please enter following information for beneficiary/ Prosím jako informaci pro příjemce uveďte:	Text: for beneficiary: class, sail number, name of the skipper Text pro příjemce: CTL, třída, číslo plachty Variabilní symbol = registrační číslo závodníka/ kapitána lodě

**APPENDIX B / PŘÍLOHA B
REGATTA SCHEDULE / PROGRAM ZÁVODU**

Saturday, 09.07.2022		
Sobota, 09.07.2022		
8.00 – 9.30	Registration	Registrace
10.15	Opening ceremony and competitors briefing	Zahájení závodu a briefing závodníků
11.30	Warning signal	Vyzývací znamení
Sunday, 10.07.2022		
Neděle, 10.07.2022		
10.00	Warning signal	Vyzývací znamení
14.30	No warning signal after this time	Poslední možný start
	Closing ceremony	Vyhlášení výsledků